

Terms and Condition

1) Scope

The terms and conditions (hereinafter, the "T&Cs"), together with the subscription form available at [the Academy website](#), at the Open Enrolment Courses page and at the E-learning page (hereinafter, the "Subscription Form"), govern the contractual relationship between Euronext Corporate Solutions Italy S.r.l., Academy department (hereinafter, "ECS Italy") and the subject requesting the course, either in a face-to-face or an online version, made available by ECS Italy (hereinafter, the "Client").

2) Course Fees and Payment

Where applicable, each course fee is subject to a 22% VAT charge due to Italian tax regulations.

By the Subscription Form the Client decides whether the relevant participation fees (hereinafter, the "Fees") will be paid via bank transfer or credit card via PayPal, at the following address [the Academy website](#) and within the page dedicated to the relevant course.

In case of payment via bank transfer, the Fees shall be due:

- upon reception of the relevant confirmation email sent by ECS Italy; or
- upon reception of the relevant invoice issued by ECS Italy, following a confirmation email.

Payment via bank transfer shall be addressed to:
Euronext Corporate Solutions Italy S.r.l.
Piazza degli Affari, 6
20123 Milan - VAT No. IT11734560961 and Tax Code 11734560961

Intesa San Paolo S.p.A. - P.zza Cordusio, 4 - 20123 Milano
IBAN - IT22 N030 6901 6261 0000 0125 565
BIC – BCITITMM

A copy of the payment order shall be transmitted via email to academy@euronext.com.

3) Intellectual property rights

The Client acknowledges and agrees that the contents made available at face-to-face or online courses (including, but not limited to, videos, pictures and texts) are property of ECS Italy or are supplied by ECS Italy in virtue of certain contractual arrangements with third parties and cannot be reproduced, distributed or used for business purposes without the prior written consent of ECS Italy or the entity having the relevant rights on the same.

4) Liability

Whilst every effort is made by ECS Italy to ensure that the contents of face-to-face or online courses (including, but not limited to, videos, pictures and texts) are accurate and up to date, ECS Italy shall not be liable whatsoever for any inaccuracy or misleading information, nor for any consequential damage or expense or any loss of profit or any liability to third parties incurred as a result of reliance on such information, which is provided for educational purpose only. ECS Italy total liability under this agreement shall be limited to the maximum amount represented by the Fees paid to the latter by the Client.

5) Traceability of financial flows

ECS Italy and the Client undertake all the obligations in the matter of traceability of financial flows pursuant to Law No 136/2010, as amended and implemented ("Traceability Obligations").

Should the Client fall within the definition of 'contracting authority' provided by the Legislative Decree no. 50 of April 18, 2016 for the purposes of the applicability of the provisions of law

pursuant to art. 3 of Law No. 136/2010, as amended, the Client undertakes to notify ECS Italy about the Tender Identification Code/s Codice/i Identificativo/i di Gara (CIG) relating to the payments to be made hereunder and, if provided, the Single Project Code/s Codice/i Unico di Progetto (CUP).

It is understood that, except for any derogations and partial exemptions from the provisions of Law No. 136/2010, failure to use suitable instruments for enabling the traceability of the financial movements (e.g., bank or postal money transfer) and failure to perform any other Traceability Obligation, represents a cause for the termination of the present agreement.

6) Termination

Pursuant to art. 1373 of the Italian Civil Code, the Client may terminate, in case of face-to-face courses only, the present agreement by sending a prior written notice via email at academy@euronext.com.

In this respect:

- a) should the right of termination be exercised within 7 (seven) days before the course expected initial date, no Fees will be due by the Client;
- b) should the right of termination be exercised at a later date, and – in any case – no later than 24 hours before the course expected initial date, a 50% of the Fees will be due by the Client;
- c) should the right of termination be exercised later than 24 hours before the course expected initial date, the Client will not have title to any reimbursement and the Fees shall entirely be paid to ECS Italy.

7) Changes

ECS Italy is entitled to postpone or cancel face-to-face courses by giving the Client a 7 (seven) days prior written notice before the course expected initial date via fax or by email; should it be the case, the only obligation of ECS Italy will be that of reimbursing the Client of the Fees paid.

In addition, ECS Italy is entitled to make changes to the programme and seat of the relevant face-to-face course and/or substitute the expected panellists with others with equal skills and competence.

8) Governing law and jurisdiction

The present agreement shall be governed by Italian law. The parties assign to the Court of Milan the exclusive jurisdiction over any dispute arising out the present agreement, this including – but not limited to – any proceedings regarding the validity, the construction, the performance and/ or the termination of the agreement.

Euronext Corporate Solutions Italy S.r.l.

Condizioni generali

1) **Ambito di applicazione**

Le presenti condizioni generali (di seguito, le “Condizioni Generali”), unitamente al modulo di iscrizione online presente sul sito [Academy](#), sezione Open Enrolment Courses e E-learning, (di seguito, il “Modulo di Iscrizione”), disciplinano il rapporto tra Euronext Corporate Solutions S.r.l., divisione Academy, (di seguito, “ECS Italy”) e il richiedente l’iscrizione al corso, in modalità online o in aula, reso disponibile da ECS Italy (di seguito, il “Richiedente”).

2) **Quota di iscrizione e Modalità di pagamento**

Ove applicabile, ogni quota di iscrizione al corso è soggetta a un’imposta IVA del 22% in conformità con la normativa fiscale italiana.

Nel Modulo di Iscrizione è concessa la facoltà al Richiedente di procedere al pagamento del corrispettivo di iscrizione al corso (di seguito, il “Corrispettivo”) tramite bonifico bancario ovvero con carta di credito online via PayPal sul sito [Academy](#), nella pagina relativa al singolo corso.

Nel caso di pagamento tramite bonifico bancario, il Corrispettivo deve essere versato:

— a seguito della ricezione dell’email di conferma dell’iscrizione da parte della segreteria organizzativa di ECS Italy;

oppure

— a seguito del ricevimento della fattura emessa da ECS Italy, contestualmente all’email di conferma.

Il pagamento deve essere effettuato mediante BONIFICO BANCARIO intestato a:

Euronext Corporate Solutions Italy S.r.l.

Piazza degli Affari, 6

20123 Milan - VAT No. IT11734560961 and Tax Code 11734560961

Intesa San Paolo S.p.A. - P.zza Cordusio, 4 - 20123 Milano

IBAN - IT22 N030 6901 6261 0000 0125 565

BIC – BCITITMM

Copia dell’avvenuto bonifico deve essere trasmessa via email ad academy@euronext.com.

3) **Proprietà Intellettuale**

Il Richiedente riconosce che i contenuti disponibili in relazione all’erogazione dei corsi online o in aula (quali, ad esempio, video, immagini, testi), sono di titolarità di, o comunque nella disponibilità di ECS Italy e che gli stessi non possono essere oggetto di riproduzione, distribuzione o altra forma di sfruttamento economico senza il preventivo consenso di ECS Italy o del soggetto titolare dei relativi diritti sugli stessi.

4) **Responsabilità**

Nonostante ECS Italy cerchi di assicurare l’accuratezza e l’aggiornamento dei contenuti disponibili in relazione all’erogazione dei corsi online o in aula (quali, ad esempio, video, immagini, testi), ECS Italy dichiara, e il Richiedente di conseguenza acconsente, che nessuna responsabilità potrà essere attribuita a ECS Italy nei casi di imprecisione o non accuratezza di talune informazioni. ECS Italy declina ogni responsabilità rispetto a qualsiasi danno, perdita o spesa eventualmente patita da terzi in conseguenza del loro affidamento a tali contenuti, che vengono forniti esclusivamente ai fini di formazione. In nessun caso la responsabilità di ECS Italy in relazione al presente contratto potrà eccedere l’importo massimo complessivo del Corrispettivo pagato dal Richiedente.

5) **Tracciabilità dei flussi finanziari**

ECS Italy e il Richiedente assumono tutti gli obblighi in materia di tracciabilità dei flussi finanziari di cui alla L. 136/2010, come successivamente modificata e implementata (gli “Obblighi di Tracciabilità”).

Il Richiedente, qualora rientri nella definizione di «stazione appaltante» prevista dal d.lgs. 18 aprile 2016 n. 50 fini dell'applicabilità della disciplina di cui all'art. 3, L. 136/10 e successive modifiche, si impegna a comunicare a ECS Italy il Codice Identificativo di Gara (CIG) relativo ai pagamenti da effettuarsi ai sensi del presente contratto e, ove previsto, il Codice Unico di Progetto (CUP). Resta inteso che, fatte salve eventuali deroghe ed esenzioni parziali alla normativa di cui alla L. 136/2010, il mancato utilizzo di strumenti idonei a consentire la piena tracciabilità dei movimenti finanziari (ad esempio, bonifico bancario o postale) e il mancato adempimento di qualunque altro obbligo di tracciabilità, costituiscono causa di risoluzione del presente contratto.

6) Modalità di recesso

Ai sensi dell'art. 1373 C.C., al Richiedente è concessa, nel solo caso di corso in aula, la facoltà di recedere dal presente contratto tramite invio di disdetta scritta via email ad academy@euronext.com.

Tale facoltà potrà essere esercitata con le seguenti modalità:

- sino a 7 giorni lavorativi prima dell'inizio corso, con diritto al rimborso dell'intero Corrispettivo;
- oltre il termine di 7 giorni e sino al giorno antecedente l'inizio del corso (24 ore prima), con diritto al rimborso di un importo pari al 50% del Corrispettivo;
- oltre i termini suddetti qualsiasi rinuncia alla partecipazione non darà diritto al partecipante ad alcun rimborso del Corrispettivo, il quale sarà integralmente dovuto.

7) Variazioni di programma

ECS Italy si riserva la facoltà di rinviare o annullare il corso in aula dandone comunicazione via fax o via e-mail ai partecipanti entro 7 giorni lavorativi antecedenti l'inizio del corso; in tal caso, ECS Italy provvederà al rimborso del Corrispettivo senza ulteriori oneri.

ECS Italy si riserva inoltre la facoltà, per motivi organizzativi, di modificare il programma/sede del corso in aula e/o sostituire i docenti indicati con altri docenti di pari livello professionale.

8) Legge regolatrice e foro competente

Il presente contratto è regolato dalla legge italiana. Tutte le controversie derivanti dal presente contratto, comprese quelle relative alla sua validità, interpretazione, esecuzione e risoluzione, sono attribuite dalle parti alla competenza esclusiva del Foro di Milano.

Euronext Corporate Solutions Italy S.r.l.